

1888-02-03

AFSENDER

Carl Jacobsen

MODTAGER

Jean Gautherin

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Afsendersted:
København

Modtagersted:
Paris

Arkivplacering:
Glyptotekets arkiv. Carl Jacobsens
kopibog 2, feb. 1885 - juli 1887.

DOKUMENTINDHOLD

CJ inviterer Gautherin til at optræde på Krøyers billede "Et Aftenselskab i Glyptoteket", og takker ham for hans medvirken til den kommende udstilling af fransk kunst i København.

TRANSSKRIFTION

3-2-88

Cher Monsieur Gautherin

Monsieur et Madame Jacobsen vous prie de leur fair l'honneur de passer la soirée deet chez eux dans la Glyptothèque de Ny Carlsberg.

Vous n'aurez pas besoin déranger, cher Monsieur! Vous pouvez rester tout doucement dans votre cher Paris.

Mon ami le peintre M. Kroyer, bien connu aussi

s. 2

en France se charge de tout.

Parmi les plus belles soirées qu'on a passé à la Ny Carlsberg on se rapelle toujours les charmant jours quand vous etiez ici 1885.

J'ai prié M. Kroyer de faire un Tableau "une soirée à Ny Carlsberg" et ma demande indiscrete est de vous faire paraître dans la société choisie qui par leur présence à illustré la Glyptothèque.

s. 4

Je vous prie de ne pas refuser.

M. Kroyer part prochainement pour Paris et il vous expliquera de vive voix les détails.

Je saisis l'occassion de vous présenter mes salutations les plus cordiales et je vous prie de croire à ma profonde considération et dévouement.

Toujours tout à vous.

s. 4

P.S. je ne peux pas terminée cette lettre sans vous reercier du fond de mon coeur pour votre bienveillance envers l'exposition d'oeuvres d'art francais ` a Copenhague.

Soyez sûr que de ma part je ferais tout pour que cette exposition devienne la plus belle glorification de l'art francais qui ait eu lieu hors Paris.

J

3-2-88

Cher Monsieur Jantzen
Monsieur et Madame Jacquin
vous prie de leur faire
l'honneur de payer la
soinée de ... et de les avoir
dans le Glyptothèque de
M^r Carlberg.

Vous n'aurez pas besoin
de vous déranger, cher
Monsieur! Vous pouvez
rester tout doucement
dans votre cher Paris
Mon ami le peintre
M. Kroger, bien connu aussi

en France se charge de
tout —

Parce les plus belles
soinées qu'on a pu avoir à
M^r Carlberg on se rappelle
toujours les charmants
jours quand vous étiez en
1885.

J'ai prié M. Kroger
de faire un tableau
de la soirée à M^r Carlberg
et sa grande indécision
est de vous faire paraître
dans la soirée. Je n'en
fais pas leur présence
à illustrer le Glyptothèque
thèque

Je vous prie de ne pas
refuser.

M. Krogh part prochainement
pour Paris et il
vous expliquera de vive
voix les détails.

Je saisis l'occasion de
vous présenter mes salu-
tations les plus cordiales
et je vous prie de croire
à ma profonde considération
et dévouement.

Toujours tout à vous

Carl Jacobsen.

P.S.

Je ne peux pas terminer cette
lettre sans vous remercier
de fond de mon cœur pour
votre excellente œuvre
l'exposition d'œuvres d'art
françaises à Copenhague.

Soyez sûr que de ma part je
ferais tout pour que cette
exposition devienne la plus
belle glorification de l'art français
qui ait eu lieu hors Paris.

J